

07-09-2003

FORM PTO-1595
(Rev. 6-93)

102492414

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Patent and Trademark Office

ET

Attorney Docket No.: 051481-5060-02

Corrective

To the Commissioner for Patents:

Please record the attached original documents or copy thereof.

ATTN: BOX ASSIGNMENT

1. Name of conveying party(ies):

1) Laurent FABRE

7.303

Additional name(s) of conveying party(ies) attached?

Yes ☒ No

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: Siemens Automotive S.A.

Internal Address:

JUL 2003

3. Nature of conveyance:

☐ Assignment ☐ Merger
☐ Security Agreement ☐ Change of Name☒ Other record to correct assignee's name on an assignment document previously recorded at Reel 011844 Frame 0955.
Execution Date: May 2, 2001

Additional name(s) & address(es) attached?

Yes ☒ No

4. Application number(s) or patent number(s): 09/789,449

If this document is being filed together with a new application the execution date of the application is:

A. Patent Application No.(s): N/A

B. Patent No.(s) N/A

Additional numbers attached: Yes ☒ No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Khoi Q. Ta

Internal Address: Morgan, Lewis & Bockius LLP

Street Address: 1111 Pennsylvania Avenue, NW
City: Washington State: D.C. Zip: 20004

6. Total number of applications and patents involved: 1

7. Total fee (37 C.F.R. §3.41): \$40.00

Enclosed

☒ Authorized to be charged to deposit account 50-0310

8. Deposit account number: 50-0310

Attach duplicate of page if paying by deposit account

9. Statement and Signature

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

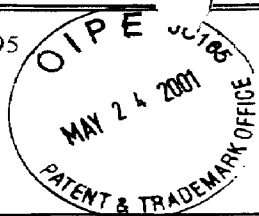
Khoi Q. Ta, Reg. No. 47,300
Name of Person Signing
SignatureJuly 3, 2003
Date

Total number of pages including cover sheet, attachments and documents: 3

07/08/2003 6TOM11 00000143 500310 09789449

01 FC:8021 40.00 DA

24.01

TO-1595
(3)

RECOR

06-04-2001



101736773

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Patent and Trademark Office

Attorney Docket No.: 051481-5060-02

Assistant Commissioner for Patents:
Record the attached original documents or copy thereof.

ATTN: BOX ASSIGNMENT

Name of conveying party(ies):

Laurent FABRE

Original name(s) of conveying party(ies) attached?
Yes ☐ No ☒

Type of conveyance:

Assignment ☐ Merger
Security Agreement ☐ Change of Name
Other _____

Filing Date(s): 1) 5/2/01

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: SIEMENS CANADA LIMITED

Internal Address:

Street Address: 2185 Derry Road West

City: Mississauga

State: Ontario, CANADA Zip: L5N 7A6

Additional name(s) & address(es) attached?
☐ Yes ☒ No

Patent number(s) or patent number(s):

This document is being filed together with a new application the execution date of the application is:

Parent Application No.(s) 09/789,449

B. Patent No.(s)

Original numbers attached: ☐ Yes ☒ NoName and address of party to whom correspondence
concerning document should be mailed:

Mr. David W. Laub

Mailing Address: Morgan, Lewis & Bockius LLP

Address: Intellectual Property Support Unit
1800 M Street, N.W.

Washington State: D.C. Zip: 20036

6. Total number of applications and patents involved: 1

7. Total fee (37 C.F.R. §3.41): \$40.00

☒ Enclosed☐ Authorized to be charged to deposit account 50-0310

8. Deposit account number: 50-0310

Attach duplicate of page if paying by deposit account

Signature and Signature

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true
copy of the original document.David W. Laub, Reg. No. 38,708
Name of Person Signing
SignatureMay 20, 2001
Date

Total number of pages including cover sheet, attachments and documents: 2

ASSIGNMENT

For good and valuable consideration, I, Laurent FABRE, residing at 71 bis, Avenue de la Gare, 31120 Portet sur Garonne, France, a citizen of France;

Hereby sell, assign and transfer to Siemens Automotive S.A., a French corporation organized and existing under the laws of the Republic of France having its principal place of business at Avenue du Mirail, Toulouse, Republic of France, herein the "Assignee", its successors, assigns and legal representatives, the entire right, title and interest in and for the United States of America and all foreign countries, in all and to any improvements that are disclosed in the application for United States Letters Patent, which has been executed by the undersigned concurrently herewith, and is entitled:

LEAK DETECTION IN A CLOSED VAPOR HANDLING SYSTEM USING A PRESSURE SWITCH AND TIME

and in and to said application and all divisional, continuing, substitute, renewal, reissue and all other applications for Letters Patent which have been or shall be filed in the United States of America and all foreign countries on any of said improvements; and in and to all original and reissued patents that have been or shall be filed in the United States of America and all foreign countries on said improvements;

Agree that Assignee may apply for and receive Letters Patent for said improvements in its own name; and that, when requested, without charge to but at the expense of Assignee, its successors, assigns and legal representatives, to carry out in good faith the intent and purpose of this assignment, the undersigned will execute all divisional, continuing, substitute, renewal, reissue, and all other patent applications on any and all said improvements; execute all rightful oaths, assignments, powers of attorney and other papers; communicate to Assignee, its successors, assigns and legal representatives, all facts known to the undersigned relating to said improvements and the history thereof; and generally do everything possible that Assignee, its successors, assigns and legal representatives shall consider desirable for aiding in securing and maintaining proper patent protection for said improvements and for vesting title to said improvements and all applications for patents and all patents on said improvements in Assignee, its successors, assigns and legal representatives; and

Covenant with Assignee, its successors, assigns and legal representatives, that no assignment, grant, mortgage, license or other agreement affecting the rights and property herein conveyed has been made to others by the undersigned, and that full right to convey the same as herein expressed is possessed by the undersigned.

Date: May -02-2001


Laurent FABRE

Witness: Corinne BARDAGI
(type name)

Witness: Frene Barofhel
(type name)

1394884.1